

「瑞兆」這個名字的意思是吉祥的預兆。 我們只求客人獲得最好的用餐體驗。

「割烹-Kappo」的定義是兩個漢字的組合。「割」(Ka)的意思是用刀切食物。「烹」(Po)代表用火煮食。 這兩個字組合象徵著日本傳統的烹飪方法。

我們的菜單高度注重食材的品質以及廚師和食客之間的互動。「割烹」美食背後的關鍵要素。所有食材均由總廚紀之本義則從日本精心挑選,並根據日本的四個季節不斷變化,豐富的時令食材是我們菜單創作的精髓。

非常感謝您在瑞兆用餐,我們很高興為您 服務。

The name "Zuicho" means auspicious omen. We wish for nothing but only the best dining experiences to accompany guests.

The definition of "割烹 - Kappo" is a combination of two Chinese characters.

"割" (Ka) means chopping food with a knife. "烹" (Po) represents cooking with fire. The two characters combined symbolize traditional Japanese cooking methods.

Our menu is highly focused on quality of ingredients, as well as the interaction between our chefs and diners. The key elements behind "Kappo" cuisine.

All ingredients are carefully selected from Japan by head chef Yoshinori Kinomoto and constantly changing according to the four distinct seasons of Japan, the inclusion of abundant seasonal produce is the essence of our menu creation.

# 廚師發辦套餐

「華漣」蠔配車海老 作穗乃智純米 水芭蕉 Pure 氣泡清酒

\*\*\*

汁煮魚子八爪魚

\*\*\*

白飯魚天婦羅半田素麵

\*\*\*

時令海鮮刺身(兩款) 伯樂星 純米大吟醸

\*\*\*

蒸櫻鱒魚配糯米和838% 純米大吟釀和828% 純米大吟釀

\*\*\*

A5 黑毛和牛西冷壽喜燒火鍋 七賢風凛美山 純米

\*\*\*

時令海鮮炊飯

\*\*\*

櫻花最中餅配自家製雪糕

1,800 / 位 / 8 道菜 **清酒配搭: 780 或 980 / 位** 

食材會根據市場變化而相應改變。 如有任何食物過敏或餐飲限制,請提前告知我們的服務員。 所有標價均以澳門元爲單位,並需要加收10%的服務費。 所有酒精飲料的酒精濃度達百分之一點二以上。

## **TASTING MENU**

「Ka-Ren」 Oyster with Prawn Zaku Honotomo Junmai Mizubasho Pure Sparkling

\*\*\*

Fish Roe and Octopus Simmered in Dashi

\*\*\*

Ice Fish Kakiage Tempura with Handa Somen Noodles

\*\*\*

Seasonal Sashimi (Two Varieties) Hakurakusei Junmai Daiginjo

\*\*\*

Steamed Sakura Trout with Glutinous Rice Was 38% Junmai Daiginjo Was 28% Junmai Daiginjo

\*\*\*

A5 Black Wagyu Beef Sirloin Sukiyaki Hotpot Shichiken Furinbizan Junmai

\*\*\*

Takikomi Rice with Seasonal Seafood

\*\*\*

Sakura Monaka with Homemade Ice Cream

1,800 / Person / 8 Courses Sake Pairing: 780 or 980 / Person

Ingredients may vary due to market availability. Please inform our service staff of any food allergies or dietary requirements. All prices are in MOP, subject to 10% service charge. All alcoholic beverages contain an alcohol concentration of more than 1.2%.

# 廚師發辦盛宴

「華漣」蠔配車海老及鳥貝 作糖乃智純米 水芭蕉 Pure 氣泡清酒

\*\*\*

毛蟹配魚子醬

\*\*\*

白飯魚天婦羅半田素麵

\*\*\*

時令海鮮刺身(三款) 伯樂星 純米大吟藤

\*\*\*

海膽金槍魚腩手卷

\*\*\*

白甘鯛立鱗燒配春筍 和8 38% 純米大吟蘭 和8 28% 純米大吟蘭

\*\*\*

A5黑毛和牛西冷花山椒火鍋 七賢風凜美山納米

\*\*\*

時令海鮮炊飯

\*\*\*

櫻花最中餅配自家製雪糕

2,500 / 位 / 9 道菜 清酒配搭: **780** 或 **980 /** 位

食材會根據市場變化而相應改變。 如有任何食物過敏或餐飲限制,請提前告知我們的服務員。 所有標價均以澳門元爲單位,並需要加收10%的服務費。 所有酒精飲料的酒精濃度達百分之一點二以上。

### **OMAKASE MENU**

「Ka-Ren」 Oyster with Prawn and
Heart Clam
Zaku Honotomo Junmai
Mizubasho Pure Sparkling

\*\*\*

Hairy Crab with Caviar

\*\*\*

Ice Fish Kakiage Tempura with Handa Somen Noodles

\*\*\*

Seasonal Sashimi (Three Varieties) Hakurakusei Junmai Daiginjo

\*\*\*

Sea Urchin and Toro Handroll

\*\*\*

Crispy Grilled Tilefish with Bamboo Shoot

Wa8 38% Junmai Daiginjo

Wa8 28% Junmai Daiginjo

\*\*\*

A5 Black Wagyu Beef Sirloin in Sansho Pepper Flower Hotpot Shichiken Furinbizan Junmai

\*\*\*

Takikomi Rice with Seasonal Seafood

\*\*\*

Sakura Monaka with Homemade Ice Cream

2,500 / Person / 9 Courses Sake Pairing: 780 or 980 / Person

Ingredients may vary due to market availability.

Please inform our service staff of any food allergies or dietary requirements.

All prices are in MOP, subject to 10% service charge.

All alcoholic beverages contain an alcohol

concentration of more than 1.2%.

# 特選廚師發辦盛宴

「華漣」蠔配海膽車海老及鳥貝 作 競乃智納米

水芭蕉 Pure 氣泡清酒

\*\*\*

毛蟹配魚子醬

\*\*\*

黑鮑魚半田素麵

\*\*\*

時令海鮮刺身(三款) 伯樂星 純米大吟醸

\*\*\*

炸A5黑毛和牛腰里脊

\*\*\*

海膽金槍魚腩手卷

\*\*\*

伊勢龍蝦配茄子和8 38% 純米大吟蘭和8 28% 純米大吟蘭

\*\*\*

白甘鯛立鱗燒配春筍

\*\*\*

A5黑毛和牛西冷花山椒火鍋 七賢風凛美山純米

\*\*\*

時令海鮮炊飯

\*\*\*

櫻花最中餅配自家製雪糕

3,500 / 位 / 11 道菜 **清酒配搭: 780** 或 **980 /** 位

食材會根據市場變化而相應改變。 如有任何食物過敏或餐飲限制,請提前告知我們的服務員。 所有標價均以澳門元爲單位,並需要加收10%的服務費。 所有酒精飲料的酒精濃度達百分之一點二以上。

## PREMIUM OMAKASE MENU

「Ka-Ren」 Oyster with Sea Urchin Prawn and Heart Clam Zaku Honotomo Junnai Mizubasho Pure Sparkling \*\*\*\*

Hairy Crab with Caviar

.D W \*\*\*

Black Abalone with Handa Somen Noodles

Seasonal Sashimi (Three Varieties)
Hakurakusei Junmai Daiginjo
\*\*\*\*

A5 Black Wagyu Beef Chateaubriand Cutlet

\*\*\*

Sea Urchin and Toro Handroll

Ise Lobster with Eggplant Wa8 38% Junmai Daiginjo Wa8 28% Junmai Daiginjo

Crispy Grilled Tilefish with Bamboo Shoot
\*\*\*

A5 Black Wagyu Beef Sirloin in Sansho Pepper Flower Hotpot Shichiken Furinbizan Junmai \*\*\*

Takikomi Rice with Seasonal Seafood
\*\*\*

Sakura Monaka with Homemade Ice Cream

3,500 / Person / 11 Courses Sake Pairing: 780 or 980 / Person

Ingredients may vary due to market availability. Please inform our service staff of any food allergies or dietary requirements. All prices are in MOP, subject to 10% service charge. All alcoholic beverages contain an alcohol concentration of more than 1.2%.